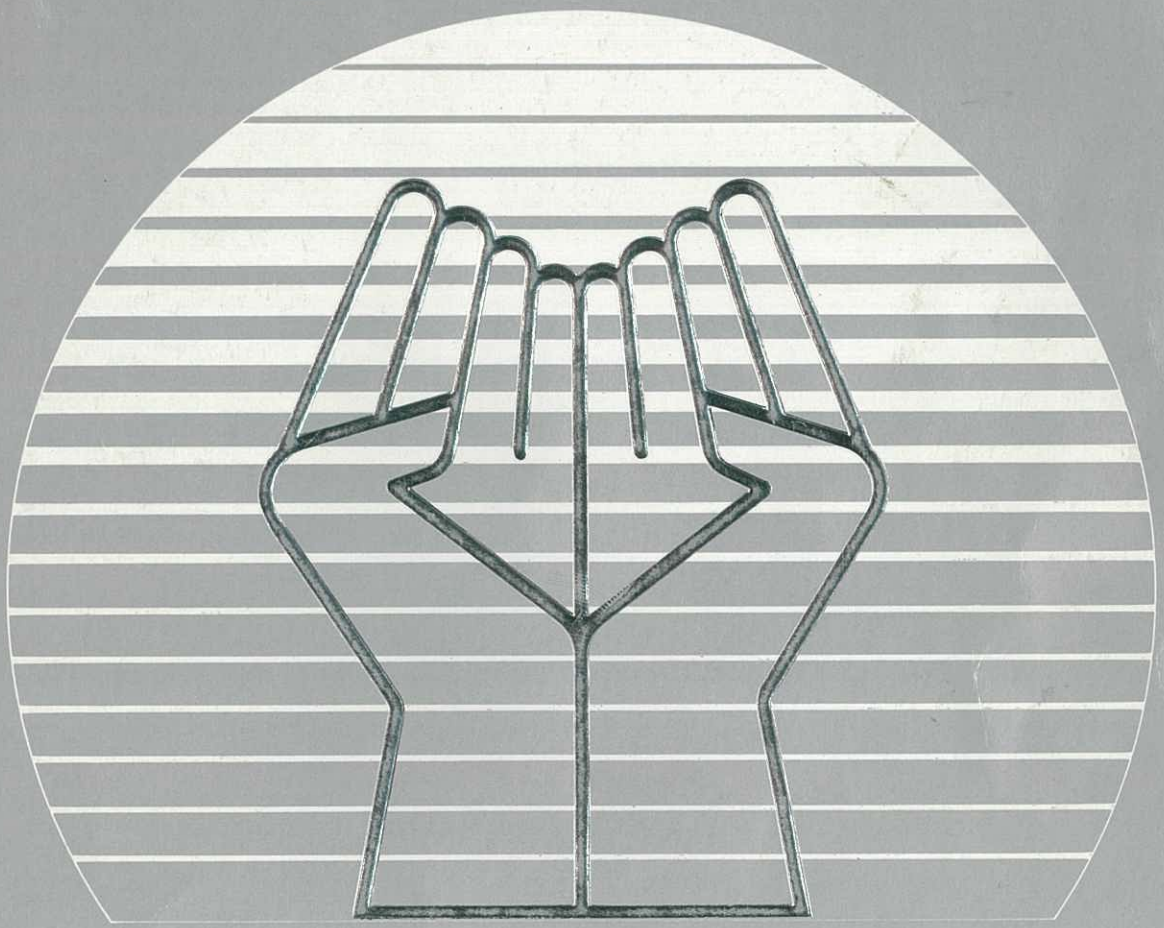
2-2-1

1981
Ten Outstanding Young Persons Selection
十大傑出青年選舉



青年雙手　創造未來

PTOYP 13

Sponsor:

Tse Sui Luen Jewellery Co., Ltd.
謝瑞麟珠寶有限公司

香港青年商會主辦十大傑出青年選舉
Organized by the Hong Kong Junior Chamber of Commerce
Ten Outstanding Young Persons Selection

Selection Consultants:

ARTHUR ANDERSEN & CO. SOCIETE COOPERATIVE

Give yourself a red packet cruise for Chinese New Year



Swire Travel has arranged an exciting hideaway holiday for you to enjoy this Chinese New Year. A 3 ports of call cruising holiday that takes you from Hong Kong to the Southern Philippines, Manila, and back. Since it's over Chinese New Year, you need only be away from the office for two working days.

You'll see colourful Manila, enjoy swimming and snorkelling in Zamboanga and have a rare chance to visit Cebu.

All the time, you'll enjoy the luxury facilities and superb entertainment of the Swire Group cruise ship, 'Coral Princess'. Dancing at night to Filipino bands, playing deck tennis, swimming in the ship's pool, practising golf on the driving range or playing in the casino.

It's the red packet cruise of a lifetime specially planned by Swire Travel for you.

Talk to Swire Travel on their new booking hot line 5-216216.

It's a wonderful way to spend Chinese New Year.

Swire Travel
We know where you're going.

2nd Floor, Swire House, Hong Kong. Telephone: 5-216216.

HONG KONG
JCI

JAYCEE CREED

We believe:
That faith in God gives meaning and purpose to human life.
That the brotherhood of man transcends the sovereignty of nation.
That economic justice can best be won by free men through free enterprise,
That Government should be of laws rather than of men,
That earth's great treasure lies in human personality, and
That service to humanity is the best work of life.

國際青年商會信條

我們深信：

篤信眞理，可使人類的生命具有意義和目的。
人類的親愛精神，沒有疆域的限制。經濟上的公平，應由自由的人，通過自由企業的途徑獲得之。健全的組織，應建立在法治的精神上。人格是世界上最大的寶藏。服務人羣，是人生最崇高的工作。

GUEST OF HONOUR



THE HON. SIR PHILIP HADDON-CAVE, KBE, CMG, JP
CHIEF SECRETARY

PANEL OF JUDGES



The Hon. Eric P. Ho, C.B.E., J.P.



The Hon. Alex S.C. Wu, O.B.E., J.P.



The Rev. The Hon. Joyce Bennett, O.B.E., J.P.



Mr. Hui Yin Fat



Dr. Keith Legg, O.B.E., J.P.



MESSAGE FROM THE JCI WORLD PRESIDENT

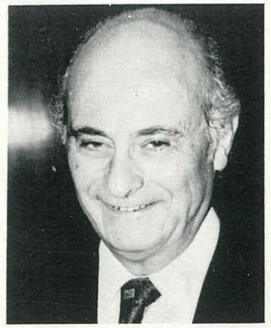
I am pleased to send warmest greetings to the Hong Kong Junior Chamber on the occasion of the Award Presentation of the Ten Outstanding Young Persons Selection held on Dec. 6, 1981.

The Hong Kong Junior Chamber has been active in both community and personal development projects. Ten Outstanding Young Persons project combines the two objectives of self and community developments into one. The project has recognized numerous leaders throughout the world. As JCI President, I am very pleased that the Hong Kong Junior Chamber has and will consistently carry out this project.

The people you recognize are the leaders in your community. Their efforts help to build Hong Kong into a thriving metropolitan. I congratulate all awardees and wish the Hong Kong Junior Chamber every success in all their future endeavours.

Best wishes,

Genichi "Gary" Nagao
JCI President



MESSAGE FROM
THE HON. LIFE PRESIDENT
HONG KONG JAYCEES
1956 JAYCEES WORLD PRESIDENT

To honour outstanding achievement by young people would seem to be pre-eminently suited to a world organization with the main aim of inspiring the younger generation to involve themselves in community betterment while training for constructive leadership in business and public affairs.

Just as this has been so for decades in many countries, it is also the case in Hong Kong where so many hundreds of young people give so much time and thought to the community and carry out a wide range of beneficial projects for the common man in his own neighbourhood.

As the Hong Kong Junior Chamber says "Well Done" to the carefully selected Ten Outstanding Young Persons of 1981, it holds them up at the same time for public acclaim in the hope that many more will follow their example and take up the challenge of serving their people here.

A. de O. Sales
Hon. Life President



MESSAGE FROM
THE NATIONAL PRESIDENT
HONG KONG JAYCEES

I, and on behalf of all Hong Kong Jaycees, write to send our warmest congratulations to the ten Awardees to the 1981 Ten Outstanding Young Persons Selection.

These outstanding young persons have not only brought about progress, growth and welfare to their respective professions, but have also set inspiring examples to the others in overcoming difficulties to achieve and in emphasising services to the Hong Kong community at large. By subsequently joining The Outstanding Young Persons' Association, I am sure their desire to serve the people of Hong Kong as a group can be more efficiently fulfilled.

I take the opportunity to thank Sir Philip Haddon-Cave, KBE, CMG, JP, Chief Secretary, for so kindly honouring the Awardees at the Awards Banquet; the distinguished Panel of Judges and Messrs. Arthur Andersen & Co., Selection Consultants to this programme, not only for their time so noble-mindedly given but also for their combined efforts which have made the Award one of very high prestige.

My thanks and congratulations also go to Mr. Lucas Tse, Chairman to this programme, and his hardworking committee members for a very good job done.

Edmond Pang
National President



MESSAGE FROM THE SENATE CHAIRMAN HONG KONG JAYCEES

TOYP is the Annual project of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce, this year's organisation has been particularly outstanding, as we have selected a total of ten outstanding awardees.

This reflects that more people in Hong Kong are working towards the betterment of the community and making Hong Kong a better place to live in, and are concerned citizens.

The Hong Kong Jaycees together with the TOYPA members, under the capable leadership of the Chairman, Jaycee Lucas, has in fact contributed a lot. I would like to send my heartiest congratulation to this very successful project.

Major Tang
Senate Chairman
Immediate Past President



MESSAGE FROM THE CHAIRMAN THE OUTSTANDING YOUNG PERSONS' ASSOCIATION

It gives me great pleasure to join with many others in giving public recognition to the TEN outstanding young persons in Hong Kong, whose dedication to their profession and undertakings have resulted in exceptional achievements for the progress of our society and the advancement of human well-being.

Few would dispute the recipients are indeed outstanding and most worthy of the award. However, the award carries with it certain social responsibilities. It expects the recipients to maintain and make further outstanding contributions to our community. For this very purpose, the Outstanding Young Persons' Association (TOYPA) was formed in November, 1977.

TOYPA heartily welcomes their TEN new members of 1981. With added strength, we look forward to enhance our community service activities as we congratulate the Hong Kong Junior Chamber of Commerce for its unprecedented success in their 1981 TOYP Selection.

Y.F. Hui
Chairman



MESSAGE FROM THE SPONSOR

Over the years, the Ten Outstanding Young Persons Selection has been regarded as one of the most important community projects and the results are very encouraging.

I have no hesitation to render my support to this year's Selection. May I wish every success to the Hong Kong Junior Chamber of Commerce in Organizing this function and my heartiest congratulations to the outstanding young men and women elected this year.

Tse Sui Luen
Chairman
Tse Sui Luen Jewellery
Co., Ltd.

MESSAGE FROM THE CHAIRMAN OF THE BOARD OF DIRECTORS



Young persons are the advancing mentum of our society and leaders of the future. They have made significant contributions and improvements on the betterment of our life. Hence, we would like to recognize them for their outstanding performance by electing them as the most outstanding young persons. This year is the first time that ten outstanding young persons have been elected of which represents young people are advancing at a faster pace and making greater contributions.

On behalf of Victoria Jaycees, I would like to send my best wishes and congratulation to the elected ten outstanding young persons and the organizing committee on their success.

Alexander Chang
President
Victoria Jaycees



In each year, outstanding young persons all over the world will be recognised in places where JC movement flourish. The TOYP Selection in Hong Kong is even more outstanding in that the Awardees will gather together to continue to strive for the betterment of the community in the TOYPA. The Kowloon Jaycees always feel honoured to have been involved in the organisation work of this meaningful project during the past 6 years and also the formation of the TOYPA.

On this memorable occasion of the 1981 TOYP Selection Award Banquet, the Kowloon Jaycees would like to send our warmest congratulation to the Awardees and to wish them every success in their future career and service to the community.

Paul Chan
President – 1981
Kowloon Jaycees

MESSAGE FROM
THE CHAPTER PRESIDENTS



It is a great pleasure for me to send a message to the Ten Outstanding Young Persons Selection 1981.

Outstanding young persons from different fields set examples for those who are striving to do better and deserve proper recognition.

A highly remarkable project.

Victor Wong
President
Island Jaycees



On behalf of Peninsula Jaycees, I would like to take the liberty of this opportunity to congratulate the success and achievements of the TEN outstanding young persons elected, especially in a year when it is the first time in our Jaycee history that a total number of TEN outstanding young persons are elected. It indicates the increasing relevance and importance of this project to our society and the increasing devotion and dedication of our young generation towards the advancement and betterment of our community.

Finally my congratulations to Project Chairman Lucas Tse and his hard-working team for the success of this project.

Joseph Pang
President
Peninsula Jaycees

MESSAGE FROM
THE CHAPTER PRESIDENTS



Each year a group of distinguished young men and women would be honored for their outstanding contribution to the betterment of our community. To these crusaders of our time, I would like to extend our sincere thanks for all their unselfish efforts and best wishes for more worthwhile endeavors in the years to come.

Emily Auw
President
Hong Kong Jayceettes



The selection of the Ten Outstanding Young Persons has always been an important and major function in Jaycee movement. I am glad to learn that this year this project is being organised by the National Board of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce. I am sure that under the capable leadership of Mr. Gary Wong, the assigned National Vice President for this project, more outstanding young persons and their good works will be recognized. On behalf of the Lion Rock Jaycees, I sincerely wish the National Board every success in this project.

Anthony Au
President
Lion Rock Jaycees



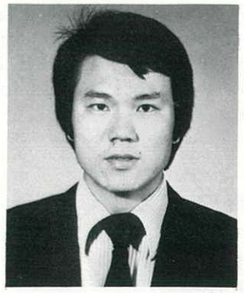
The Ten Outstanding Young Persons Selection project will motivate and recognise more young persons for the benefit of the community.

May the selection result in recognizing many more outstanding young persons and the strengthening of human understanding and benefit of community.

My best wishes for a very successful selection.

Timothy Fung
President
Harbour Jaycees

MESSAGE FROM
THE CHAPTER PRESIDENTS



It is my great pleasure to witness the successful selection of these outstanding young persons for our T.O.Y.P. 1981. On behalf of the Yuen Long Jaycees I send you our best wishes and sincerely hope that we can work together hand-in-hand to build a more prosperous Hong Kong for all of us.

Alfred Tso
President
Yuen Long Jaycees



The Ten Outstanding Young Persons Selection Programme 1981 marks a significant and meaningful project of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

We have witnessed during the past years that many outstanding young persons of Hong Kong were being recognised for their outstanding achievements and contribution to the community of Hong Kong through this project.

Finally, our heartiest congratulations to the Outstanding Awardees for the year 1981.

Loretta Lau
President
Tai Ping Shan Jaycees



On behalf of all Bauhinia Jaycees, I would like to take this opportunity to extend our heartiest congratulations to all the Awardees of 1981.

Grace Tam
President
Bauhinia Jaycees

MESSAGE FROM
THE CHAPTER PRESIDENTS



The 'Ten Outstanding Young Persons Selection 1981' project has brought to light some of the most talented young people in Hong Kong. May this recognition be an encouragement to further their contributions and outstanding achievements to the community.

On behalf of the Dragon Jaycees, I send my congratulations to the Awardees who are to receive their well-deserved recognitions.

Lee Kin Man
President
Dragon Jaycees



Outstanding persons, especially young persons, need to be identified and recognized. I reckon T.O.Y.P. Selection is THE occasion. On behalf of my Chapter, I wish the 1981 T.O.Y.P. Awardees all the best.

October, 1981.

Allan Leung
President
East Kowloon Jaycees



There are indeed many young people in Hong Kong whose relentless efforts and personal struggles which resulted in community betterment and personal successes need to be recognized. The Ten Outstanding Young Persons Selection is a meaningful project which serves exactly the above purpose.

On this occasion of the 1981 TOYP Award Presentation Ceremony, I send my congratulations and appreciation to the Ten Awardees who will set as inspirational examples for the others, also to the National Board for a successful selection in 1981.

Paul Cheung
President
City Jaycees



MESSAGE FROM THE CHAIRMAN

"Ten" signifies the meaning "Perfect", and I am pleased to say that, through the insightful, perfect and fair judgement, the honourable judges have, for the first time in the history of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce, selected "Ten" Outstanding Young Persons this year. This shows that more and more young people are being recognised for the outstanding performance in their own career and their contribution towards the betterment of the community, albeit there are still many outstanding young people to be recognised. I am sure this year's result will serve as an encouragement to more young Hong Kong people to participate in the TOYP selection in future years. In this respect, I must take this opportunity to thank the selection consultants, Arthur Andersen & Co., and members of the Panel of Judges for their valuable time and effort spared to the TOYP Selection 1981.

To organise a project smoothly, material aid is also important. I would like to thank our sponsor, Tse Sui Luen Jewellery Co. Ltd. for their staunch and unreserved support to this TOYP selection project.

The success of this project lies in the hands of a team of dynamic and competent Jaycees. It must be mentioned that with their cooperation, devotion and reliance, members of the organising committee have been working very hard during the past few months for the sole objective -- to make this project a successful and meaningful one.

Lucas K.C. Tse
Chairman, Organising Committee

1981 TOYP SELECTION

AWARDEES



Mr. Chan Fuk-Sing, Peter

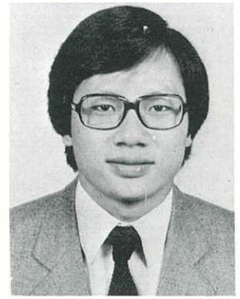
Mr. Chan was selected an outstanding disabled person early this year. The present award will amply demonstrate that a disabled person, if given equal opportunities, can well compete with an abled body.

Mr. Chan was a medical student when he had a car accident. Since then, he has been wheel-chair bound. Through his remarkable self-determination, courage and hardwork, Mr. Chan became the first wheelchair graduate from a Local University with a bachelor degree in Social Sciences. He joined an international certified public accounting firm and was promoted twice in 3 years. Despite of his physical disabilities, he is often assigned overseas jobs. Mr. Chan also became a qualified accountant in this short period of time.

Although he can travel in his hand-controlled car, Mr. Chan is very concerned about access and transportation for the disabled. During the past few years, Mr. Chan has completed a number of access surveys in hotels, cinemas, and government buildings. One of his other achievements was the running of the "Experimental Minibus Scheme for the Disabled" in 1977 which has now developed into a permanent transport service known as "Rehabus" Mr. Chan is also currently serving in a number of access and transport committees appointed by the government and voluntary organizations.

Mr. Chan is a keen athlete who has collected many medals in swimming and table-tennis.

1981 TOYP AWARDEES



Mr. Chan Ying-Lun

Mr. Chan came from a very humble background. He was exposed to financial hardship throughout his childhood and even until his graduation from a local University. He had also experienced difficulties of living in a dilapidated squatter area where living environment was extremely trying.

Since he left the University, Mr. Chan joined a large local firm where he worked through the ranks and is now the Assistant Public Relations Manager. By his untiring effort, Mr. Chan was able to convince his firm to support many community welfare projects including scholarships for hardup students in the secondary and University Levels; district recreational and sports activities and environment improvement projects. With his own personal struggle history vividly in mind, Mr. Chan is dedicated to make life a bit easier for some of our less privileged youths. Mr. Chan has proved that his substantial community involvement is indeed above and beyond the duties and responsibilities of his job.

In his earlier community service involvement, Mr. Chan had already won an outstanding award as Project Chairman of a Jaycee Chapter. He has also been appointed as a member of an area Committee and a lay assessor for magistrate Court by the government.



Mr. Chuang Siu Leung, Andrew

Mr. Chuang started his business in manufacturing electronic consumer goods after his return from the United Kingdom where he obtained his Doctor of Philosophy. Since then, he has developed a good understanding of the inner waking mechanics of trade and industry in HongKong. His success in the electronic industry has led to his appointment by government as the Chairman of the Electronics Industry Training Board of the Hong Kong Training Council. In such an important capacity, Mr. Chuang is now deeply involved in the planning of the two Training Centres for this Industry which will soon provide training opportunities for many young people to become skillful technicians.

Besides being a lay assessor to our magistrate and money lenders licencing courts, Mr. Chuang is also offering his voluntary service and expertise to many organizations and institutions including the Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong, the Federation of Hong Kong Industries, the Hong Kong Management Association and the Advisory Committee of Electronic Engineering of the Hong Kong Polytechnic.

1981 TOYP AWARDEES



Mr. Lai Kam-Cheung, Michael

Mr. Lai is the superintendent of the largest children's home in Hong Kong for the last 5 years during which he is instrumental in modernizing and improving the facilities and quality of service of this residential child care institution. When Mr. Lai was offered to head the Home, he was determined to introduce professional social work service into a weak institution with limited financial support and management backing. However, due to his enthusiasm and dedication, Mr. Lai can now look back to the progress and positive development of his institution with satisfaction.

Mr. Lai's leadership qualities were also held in high esteem by colleagues in his field of service such that he was elected chairman of the Residential Child Care Service Committee of the Hong Kong Council of Social Service where standards of service were set and promoted. Mr. Lai's sustaining effort in promoting quality service helped to bring about community recognition for this particular type of social service.

Mr. Lai also has a long and impressive list of community service involvement to his credit. He has served on important capacities in the following organizations : The Red Cross, The Agency for Volunteer Service, the H.K. PHAB Association, and the Diocesan Welfare Council. Mr. Lai has also been appointed to serve in the District Board by the government.



Mr. Leung Kui-Ting

Mr. Leung came from a poor family and did not have a good educational background. His present achievements in the field of art was a result of his consistent hardwork, great dedication and enthusiasm.

Mr. Leung has proved himself to be an influential figure in design education. He was co-founder of the first Institute of Art and Design Studies. Mr. Leung has taught many students who are now well-known designers, photographers, illustrators and artists. Mr. Leung is also an active figure in the Hong Kong art scene. He works as a docent for the Hong Kong Museum of Art and has organized many local and overseas exhibition for the promotion of Hong Kong Art.

Although gifted as an artist, Mr. Leung is always aware of the responsibility of an artist to develop a new realm in artistic expression, as well as to help towards establishing a rich cultural climate for the people of Hong Kong.

1981 TOYP AWARDEES



Miss Tam Wai-Chu, Maria

Miss Tam is a barrister-at – Law. Although the youngest elected Urban Councillor, Miss Tam has won the respect both elected and appointed fellow councillors. Within her two years of sitting on the council, she was elected chairman of the Food Hygiene Select Committee and Vice-Chairman of the Liquor Licencing Board.

Miss Tam's complete dedication to community and public service even at the expense of her own career and professional development is a shining example for youth of to-day. Miss Tam is never afraid to speak out for public good. For the sake of justice and sympathy, she has been dealing with 2,300 enquiries of illegal immigrants to help establish their identity and right to stay in Hong Kong.

Miss Tam is also offering voluntary service to many community organizations including Federation of Women Lawyers, H.K. Business and Professional Women's Association, H.K. Council of Social Service and Boys' and Girls' Club Association.

Miss Tam's recent appointment to the Legislative Council is in itself a testimonial to her outstanding achievements in Public Service.



Mr. Tse Tsun-Him

Mr. Tse is a shining example when a disabled person can compete an equal ground with a normal person and comes out with flying colours.

Mr. Tse has a totally outstanding academic record, both in his secondary and tertiery education. He was the holder of many government and commonwealth scholarships. Holding memberships of a number of renowned professional associations and institutes, Mr. Tse is now a lecturer of Computer studies at one of our local universities, a position which he was appointed two years ago through his ability, dedication and friendliness with people.

Mr. Tse has never allowed his disability to get in his way although he was disabled since two years old. He was one of the disabled sportsmen representing Hong Kong in the 1970 Commonwealth Games for the Disabled held in England when for the first time Hong Kong participated in such an event. Since then, Mr. Tse has been involved in the promotion of sports for the handicapped and has been serving on the Executive Committee of the Sports Association for the Physically Handicapped.

Mr. Tse is dedicated to the promotion of equal opportunity for the disabled and he firmly believes that this aim can only be achieved through integration of the disabled and the abled. That is why he is also involved in the Hong Kong PHAB Association and appointed by government to serve on the Personnel Sub-Committee of the Rehabilitation Development Co-ordination Committee. Mr. Tse has also been elected an Outstanding Disabled Person earlier this year.

1981 TOYP AWARDEES



Miss W.L. Tsui, Carlye

Miss Tsui was the first female computer software manager in Hong Kong. As a leading computer expert, she is dedicated to computer education in a non-academic environment for the public. Miss Tsui is determined to turn this relatively inaccessible and expensive piece of modern equipment into a practical tool of present day living. She gave talks to students and other groups on computer usages on a voluntary basis and help to promote interest in computer science. Because of her expertise, Miss Tsui has been appointed to serve in the Documentation and Data Elements Sub-Committee and Trade Facilitation Committee of the Trade, Industry and Commerce Department.

Miss Tsui joined the Zonta Club of Hong Kong in 1973 soon after its inception, and has since been a very active member particularly in the area of community service projects. She has held many important positions in this service Club, being chairman of many of its committees and is currently its President.

Miss Tsui has held honorary positions in the Hong Kong Computer Society. She is also involved in the training of computer Science students to whom she gives her time both freely and willingly.



Mr. Wong Man Kit

Mr. Wong came from a humble origin but due to hardwork, dedication and entrepreneurial skills, he is to-day the head of a sizeable Maxi-cab company serving thousands of commuters each day.

Having experienced financial hardship in his childhood, Mr. Wong is determined to provide an inexpensive transport service for school children and residents of his own district where low-income families are the majority.

Mr. Wong was the pioneer in special work services. He built up a thriving business through franchised light bus and charging a low fee. He confirmed that he has never raised the fare in special occasions.

Mr. Wong firmly believed in maintaining good discipline and morale of his team of over a hundred drivers to whom he provides a good salary with welfare benefits. The success of Mr. Wong has prompted the Transport Department to invite him to present a paper on "Maxi-cab Operation in H.K." in a seminar for senior local and overseas government officials responsible for urban transport policy.

Mr. Wong was also very active in community affairs. He has been a member of his Kaifong Association for many years and he has recently been appointed a member of his Area Committee by the government.

1981 TOYP AWARDEES



Miss Liza Wang

Miss Wang actually needs no introduction as she is indeed one of the most popular TV artists in Hong Kong.

Although Miss Wang's popularity to-day is beyond dispute, her success was not without a struggle. In order to be an all-round performing artist, Miss Wang has put in a lot of effort, in perfecting her dancing and singing skills. She makes all-out efforts in whatever she does, thus setting a good example for our younger generation. Her devotion to her career has won her admiration from colleagues and respect from all those who have worked with her. Miss Wang never feels complacent despite her achievements in show business. She is always striving to improve herself.

Over the years, Miss Wang has taken active part in fund-raising activities for charitable organization like the Community Chest, Po Leung Kok and the Tung Wah Group of Hospitals. She has also recently helped to promote meaningful activities of the government by calling on the public to register as voters of the District Board elections.

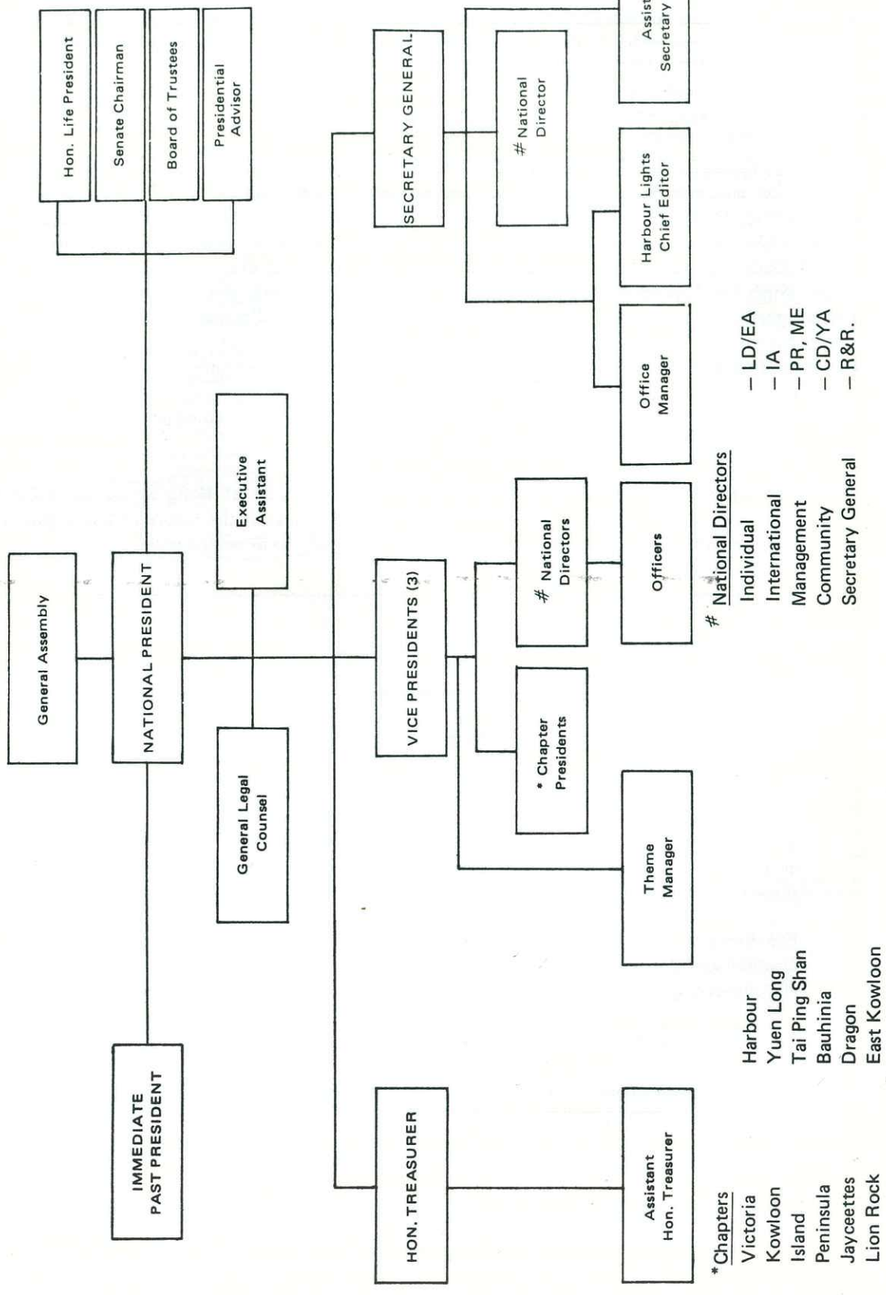
The present award would not mean much to her already established fame. However, Miss Wang still participated in the selection with the sole purpose of encouraging more young persons to come forward and join her in offering more outstanding services for our community.

Programme

8.00 pm.

1) *Guests be seated*
2) *Recital of Jaycee Creed*
3) *Recognition of Guests*
4) *Welcoming Remarks by National President*
5) *Address by Guest of Honour,*
   The Hon. Sir Philip Haddon-Cave, KBE, CMG, JP
6) *Presentation of Awards*
7) *Dinner*
8) *Presentation of Souvenirs*
9) *Vote of Thanks by Organising Committee Chairman*
10) *Dance*
11) *Performance*
12) *Dance*

Hong Kong Junior Chamber of Commerce
1981 Organization Chart



Hong Kong Jaycees History

The Jaycee Movement reached Hong Kong in 1949, when a Philippine Jaycee John Ng who was the Special Liasion Officer of the JCI 5th Congress and was charged with the mission of converting Hong Kong to Jayceeism arrived in November. Through the introduction of his cousin, Mr. Alex Ng, a Jaycee Senator still, Mr. John Ng was presented to Rev. E. Bourke, former director of Wah Yan College, Hong Kong. A meeting was then arranged for him to meet a group of young business-men. During the meeting, Mr. John Ng's explanation of the aim and purpose of the Jaycee movement succeeded in firing the imagination of his audience. Eight days later, sponsor group of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce was formed and Mr. Paul Lim was elected as convenor of the organizing committee. Mr. Austin Coates from Hong Kong Government, then an Assistant Colonial Secretary of Hong Kong, was assigned to serve as Advisor to the Organizing Committee.

The tempo of laying the foundation of the Chamber was further stepped up when in Ramon V. Del Rosario, the JCI Vice-President for Asia, offered to recommend prompt recognition of the Hong Kong's Jaycee membership status. He also invited the Organizing Committee to send observers to Manila to attend the JCI 5th Congress. On 21st March, 1950, a sponsors' meeting was called to receive the report of the return observers from Manila. The account of their vivid experience gave Hong Kong a deeper insight into Jaycee movement. A week later, the Provisional Constitution which had been in the making during the previous three months was adopted. Finally, on 6th April, 1950, the Inaugural General Meeting of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce was held and the first Board of Directors was elected. One month thence, on 6th May, 1950, The Chamber was inaugurated by Mr. Roberto Vilanueva, the JCI Vice-President for Asia. Thus, The Hong Kong Junior Chamber of Commerce was born.

1950 - 1st JCI Regional Conference for Asia was held in Hong Kong. The Governor of Hong Kong officiated the Opening Ceremony.

1951 - The organization was formally incorporated under the name of Hong Kong Junior Chamber of Commerce. It is a company limited by guarantee and because of the nature of this organization, the Registrar General has given licence that the word "Limited" be dispensed with.

1952 - Mr. J. S. Lee was elected as Vice-President of Junior Chamber International for Asia.

1954 - 4th JCI Regional Conference for Asia was held in Hong Kong.

1956 - Mr. A. de O. Sales was elected as JCI World President, a great honour indeed to the Hong Kong Jaycees.

1957 - Mr. Francis J. Chan was elected as JCI Vice-President for Commissions.

1962 - The 17th World Congress of Junior Chamber International was hosted by Hong Kong Jaycees. (The surplus of the Congress was put into investment under the management of the Board of Trustees which should consist of the current President and four other persons drawn from and elected by members of the 17th World Congress Organizing Committee and the past Presidents of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

1965 - The Kowloon Junior Chamber was formed and the then existing members of Hong Kong Junior Chamber of Commerce later called themselves Victoria Junior Chamber. Hong Kong Junior Chamber of Commerce then became the National Organization consisting of two LOMs as mentioned above.

1966 - JCI Regional Conference was again held in Hong Kong.

- Island Junior Chamber, the third Local Chapter, was established and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

- Mr. Bahar Ramchandani was elected as JCI Vice-President for Operations.

1967 - "HARBOUR LIGHTS", the official magazine of Hong Kong Junior Chamber of Commerce, was given the "Best NOM Publication" award at the World Congress in Toronto, Canada.

1969 - Peninsula Junior Chamber, the first Chinese speaking chapter, was formed and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

1969 - Towards the end of the year, the Hong Kong Jayceettes, the first all-lady chapter, was formed and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

1971 - At the National Convention in October, the Lion Rock Junior Chamber, another Chinese speaking chapter, was affiliated with Hong Kong Junior Chamber of Commerce, becoming the sixth local chapter in Hong Kong.

1972 - The Hong Kong Jaycees and Jayceettes hosted a JCI Regional Conference in April.

1974 - Proposed by Hong Kong Junior Chamber of Commerce, an Asian Pacific Development Council was established at the Tai Chung Conference. Mr. Alex Tzang, the then National President of Hong Kong Junior Chamber of Commerce, was elected as Chairman of the Council.

1975 - Mr. Alex Tzang was elected as JCI-Vice President and appointed as Chairman of the Jamaica JCI Regional Conference.

1977 - Two more Chinese speaking chapters, Harbour Jaycees and Yuen Long Jaycees were formed and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

- Hong Kong Junior Chamber of Commerce was awarded Jaycees International Presidential Award of Excellence for Outstanding Achievement in Chapter Extension with an increase of 25%.

1978 - Tai Ping Shan Jaycees, the 9th chapter in Hong Kong, was formed and affiliated.

- Jaycees International NOM Officer Training School hosted by Harbour Jaycees was held in Hong Kong.

- Hong Kong Jayceettes won the hosting right of 1979 JCI Asian Pacific Region Conference during Taipei Conference.

- Hong Kong Junior Chamber of Commerce won 3 awards and one certificate of merit during Manila Congress:-

  - Best LOM Publication Award - Peninsula Jaycees
  - Public Health Education Award - Peninsula Jaycees
  - Most Outstanding New LOM Award - Harbour Jaycees
  - Certificate of Merit for Environmental Improvement-Peninsula Jaycees

1979 - Mr. Peter Tsang was elected as 1979 JCI-Vice-President.

- 1979 JCI Hong Kong Conference hosted by Hong Kong Jayceettes was successfully held in Hong Kong with over 1,700 delegates attending.

- Bauhinia Jaycees, the first all-lady Chinese speaking chapter, sponsored by Peninsula Jaycees was approved as a provisional chapter.

- Dragon Jaycees, an English speaking chapter,was approved as a provisional chapter.

- Hong Kong Junior Chamber of Commerce was awarded Jaycees International Presidential Award of Excellence for Outstanding Achievement in Growth with an Increase of over 50% in membership.

1980 - Mr. John Lo was elected as JCI-Vice President

- Bauhinia Jaycess was affiliated as the 10th Chapter.

- Dragon Jaycees was affiliated as the 11th Chapter.

- East Kowloon Jaycees, sponsored by Kowloon Jaycees was approved as a provisional chapter and subsequently affiliated as the 12th chapter in Hong Kong.

HONG KONG JAYCEES' ACTIVITIES



National President, Mr. Edmond Pang, officiated the Inauguration Ceremony of 1981 LOM Board of Directors



Dress Competition was the highlight of a Chinese New Year Party held in February



Jaycees World President, Mr. Gary Nagao, received by Urban Council Chairman Mr. Hilton Cheong-Leen during his visit to the Council



Training seminars are regularly organized by the National Board

HONG KONG JAYCEES' ACTIVITIES



Jaycee Youth Voyage aimed at promoting the friendship amongst young people and Jaycees in Asia



A delightful 'Hong Kong Night' was held during the 1981 JCI Manila Conference



'Jaycee Olympics' was one of the big events of the HKJC



A really grand occasion of the year — 'The 16th National Convention Opening Ceremony'

1981 TOYP SELECTION – ORGANIZING COMMITTEE

Advisors: Edmond Pang
Sonny Yu
Major Tang



Lucas Tse
Chairman



Gary Wong
Supervising
National Vice President



Maureen Yu
Hon. Secretary



Jackson Ip
Hon. Treasurer



Grace Leung
Nomination Sub-Com.
Chairman
Member: Wendy Pong



Josephine Mak
Promotion
Sub-Com. Chairman



Vanky Yip
Souvenir Programme
Sub-Com. Chairman
Member: Kevin Pong



Helena Lee
Awards Presentation
Banquet Sub-Com.
Chairman
Members: Eva Lee
Shirley M.K. Chan

INFORMATION ON THE OUTSTANDING YOUNG PERSONS' ASSOCIATION

TOYPA was formed in late 1977 and registered with the Hong Kong Government as a non-profit making organization.

Members of the Association are recipients of the Annual Ten Outstanding Young Persons' Award sponsored by the Hong Kong Junior Chamber of Commerce. On receiving the Award, we understand that this honour comes with certain social responsibilities. It gives recognition to outstanding young persons as well as expecting them to further their contributions to our community. The Association was formed with the purpose of maintaining the good records and enahancing the achievements of its members in community service.

During the past years, the Association has embarked on a very ambitious project of providing career guidance and information for young people. In conjunction with Radio Television of Hong Kong (RTHK) and the Labour Department, we have completed two 13-part series of half-hour TV programmes entitled "Career for Youth". Each of these programmes depict in detail the nature and content of an industry/profession, training opportunities, prospects and conditions of employment. Due to their popularity, these series have already been re-televised in both Chinese stations. We also have a correspondence service for career information with a few leading newspapers.

Currently in co-operation with the Association of Career Masters/Mistresses of Hong Kong, TOYPA is making good use of the TV series to conduct in-service training seminars for the career masters/mistresses of all secondary schools.

TOYPA members have been involved in the planning, organization and implementation of these projects for which they have also raised substantial amounts for their funding.

During the International Year of the Child (IYC) in 1979, TOYPA had successfully concluded a project on the Selection of 10 Model Children and in the current year, theInternational Year of the Disabled Persons (IYDP), TOYPA has, jointly with the Hong Kong Council of Social Service, completed a project on the Selection of Ten Outstanding Disabled Persons.

Recently, TOYPA has started to publish a newsletter. The Association has also regularly convened meetings for its members and friends during which topics of community concern had been deliberated on.

The Executive Committee of TOYPA meets almost monthly and suggestions to enhance its activities are always appreciated.

PAST AWARDEES

1970 AWARDEES

Mr. CHEUNG William
Mr. FUNG Kenneth
Mr. LEE W.K., Richard
Mr. MAK John
Mr. RAMCHANDANI Bahar

1974 AWARDEES

Mr. FUNG Hon-yuen, Stephen
Mr. HUI Yin-fat
Mr. LAI Bing-chiu, Michael
Mr. LAU C.F., Jack
Mrs. WATERS Vera

1975 AWARDEES

Miss CHING Man-fai, Lucy, M.B.E.
Mr. LI Kwok-po, David
Mr. NG Ching-kwok
Mr. WANG Y.P., David
Mr. WONG Wah-lik, Philip
Mr. WONG Ying-kwan

1976 AWARDEES

Miss BOW Siu-may
Mr. CHAM Yau-sum, Kim
Mr. LAI Yau-chuen
Mr. LI Fung-kee, John
Mr. TANG Ka-fat
Mrs. LEBEN Norma

1977 AWARDEES

The Hon. LEE Peng-fei, Allen
Miss HUNG Man-yan, Esther
Rev. LI Ping-kwong
Mr. KWOK Ka-ming, M.B.E.
Mr. HUI Koon-man, Mich

1978 AWARDEES

Miss WU Suk-ching, Annie
Mrs. WAN LEE Tze-huen, Grace
Mr. CHEUNG Kwan-fai, Joseph
Miss LOO Lai-sun, Nancy
Mrs. MACPHERSON CHEUNG Lok-ping, Ophelia
Mr. YOUNG How-wah, Howard

1979 AWARDEES

Mrs. CHAN WONG Shui
Mr. KAN Tai-keung
Dr. LAM Kui-chung
Miss LEUNG Siu-gun
Dr. POON Chung-kwong

1980 AWARDEES

Dr. CHEN Kwan Yiu, Edward
Miss CHEUNG Man Yee
Mr. LAM Sai Kong, Paul
Mr. TSIM Tak Lung
Miss WOO Shuk Sing, Betty
Mr. LAI Sung Lung, Richard

INFORMATION ON THE TEN OUTSTANDING YOUNG PERSONS SELECTION

1. **Purpose**
The TOYP Project seeks to give communal recognition to young people of Hong Kong, whose dedication to their profession or life undertaking has resulted in exceptional achievement, in the form of significant contributions to the progress or welfare of the community at large, and to the advancement of their respective fields of endeavour.

The TOYP Project aims at attracting public attention and giving proper recognition to the outstanding achievements of the winning nominees, thereby serving as inspirational examples and incentive to the young people of Hong Kong to forge ahead to greater heights of achievement in the spirit of selfless dedication for the further development of the community.

2. **History**
The history of the Ten Outstanding Young Persons Selection dated far back in 1938, when it was first organised by American Jaycees and won wide-spread support from the community. Many of the recruits become eminent people later in their career.

To name some of them, the late President John Kennedy was selected at the age of 29 in 1964, when he was the Senator of Massachusetts. The former President Richard Nixon was selected in 1947 at the age of 34, when he was the Senator of California, being recognised for his outstanding contribution in Foreign Aids programmes.

3. **Introduction to Hong Kong**
The Ten Outstanding Young Persons Selection was first introduced to Hong Kong by the Hong Kong Junior Chamber of Commerce in 1970, jointly organised by the Kowloon Jaycees and Hong Kong Jayceettes. In this project, H.E. the Governor was the Patron. On the whole, it was very well received by the public. The current selection organised by the Hong Kong Junior Chamber of Commerce is in its ninth year of operation.

4. **Nomination and Selection**
Nomination to the Selection is open to individuals between the age 21 to 40, who have resided in Hong Kong for 5 years or over.

The major criteria and consideration in the selection of the TOYP awardees is the candidate's personal achievement, the background in which the achievement has been made and the candidate's contribution to the community.

Any individuals, clubs, organizations, associations, institutions and companies may propose young men and women who satisfy these basic criteria of the TOYP Award.

Nomination forms can be submitted according to the candidate's particular field under one of the following four groups:

(1) Commerce & Industry
(2) Civil & Social Service
(3) Professionals
(4) Entertainment, Sports, Art & the like.

The Selection consultants will conduct a preliminary screening of the nomination forms received, to see that the candidates have conformed with the requirements, to verify the data submitted by the candidates, and will then discuss the merits of each and every candidacy and screen the entries down to a short list.

The short-listed candidates will be interviewed by the Panel of Judges based on whose decision the successful candidates will be selected.

Awardees of the TOYP Selection are entitled to membership of the Outstanding Young Persons' Association, which currently has 40 members with Mr. Hui Yin Fat as chairman.

The Ten Outstanding Young Persons Selection Organising Committee of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce is the governing body of this Project.

Acknowledgement

We acknowledge the kind support rendered to the TOYP Selection by:

The Panel of Judges

Arthur Andersen & Co.

Tse Sui Luen Jewellery Co. Ltd.

Post Production Shop

Conic TV Studio

Philip Tse Photo-Graphic Productions

Allan Yu

Wendy Young

Tommy Law

David Wong

Mr. Hui Yin Fat

Mr. Howard Young

Mr. Michael Young

Miss Cheung Man Yee

and

all those advertisers who have placed advertisements in this Souvenir Programme

ADVERTISEMENT



触達錶

LAMBDA®

LAMBDA ELECTRONICS LTD. A SUBSIDIARY OF CHUANG'S (HOLDINGS) LIMITED.

49-51 HUNG TO RD., 1-3/F, KWUN TONG, KLN., HONG KONG. TELEX: 85618 LAMDA HX. CABLE: "LAMBDAA". TELEPHONE: 3-438101 (10 LINES) 3-891376 3-410223



One of the best Chinese restaurants in Hong Kong is on top of the Hilton.

Authentic Cantonese cuisine exquisitely prepared by our own expert Chinese chefs, served in one of the most elegant, luxurious settings in Hong Kong.
We even have our own fish-tanks to ensure your seafood is really fresh!

Reservation: 5-233111 Ext. 2009

EAGLE'S NEST

HONGKONG HILTON

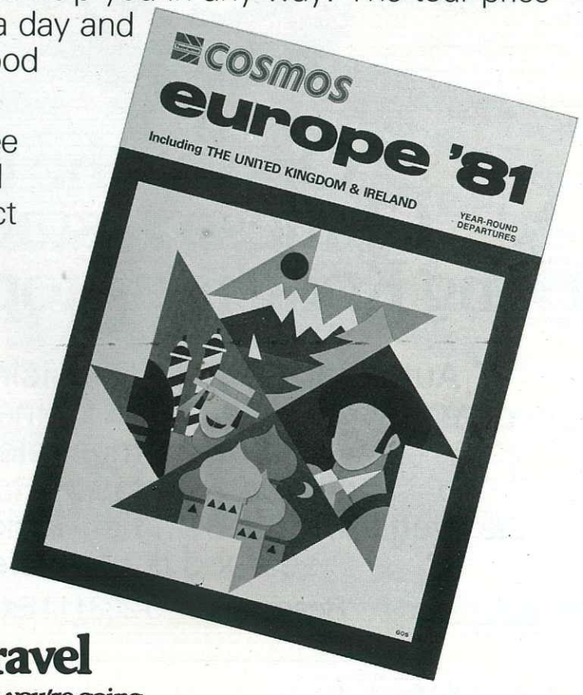
Cosmos gives you more Europe for your money.

Come with Cosmos and you'll see more of Europe for a lot less than you'd think. We have a wide range of tours that show you all the famous cities and sights from HK$210 a day.

One of our most popular tours takes you to Switzerland, Belgium, Austria, Italy, France, Germany, Luxembourg and Holland. You travel to the Continent from London in a luxurious coach with all modern amenities.

There's an English speaking guide to tell you about the places you visit, and to help you in any way. The tour price includes three meals a day and accommodation in good tourist-class hotels.

If you'd like a free colour brochure on all Cosmos tours, contact Swire Travel or your Travel Agent.



Swire Travel
We know where you're going.

2nd Floor, Swire House, Hong Kong. Telephone: 5-216216.
701, New World Centre, Kowloon. Telephone: 3-699681, 3-686285

"MUMMY, I'M LOST"



The telephone is undoubtedly today's fastest form of communication. Whether it be to alert the authorities of an emergency, to complete a business deal, or simply to hear the voice of someone you love.

At Hong Kong Telephone, we employ over 10 000 people to ensure that Hong Kong's telephone system works twenty-four hours a day, everyday of the year.



So remember: if you want to get in touch with anyone, anywhere, at anytime — just pick up your phone.

Hong Kong Telephone

Hong Kong Telephone — people rely on us.

VERA'S WORLD
proudly presents

Revitalizer Peeling Lotion
by Ella Baché, Paris

法國 愛娜 回春退皮露



Revitalizer is the supreme new formula for modern peeling treatment. By using only half a bottle a week, it will gently lift the dead cells accumulated on top of the skin, refine the pores, fade scars and make wrinkles less apparent. The skin will become sparkling clear, smooth, soft and beautiful to the touch.

Available at major beauty salons and pharmacies

Sole Agent

華慧娜世界
香港銅鑼灣高士威道2號
華都大廈八樓A座
電話：5-770781

香港北角英皇道255號
國都商場地下G4
電話：5-788928

VERA'S WORLD
7A, WALDORF MANSION,
2, CAUSEWAY RD, CAUSEWAY BAY,
HONG KONG. TEL: 5-770781

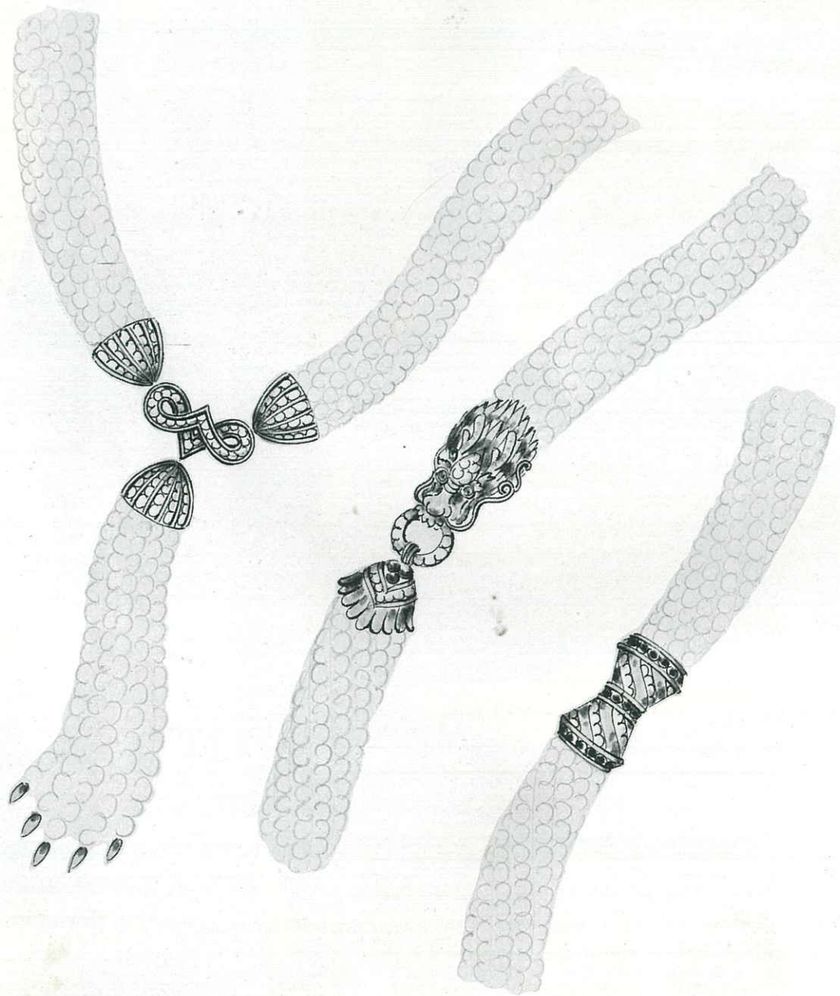
G4, OLYMPIA SHOPPING CENTRE,
255, KING'S RD, NORTH POINT,
HONG KONG. TEL: 5-788928

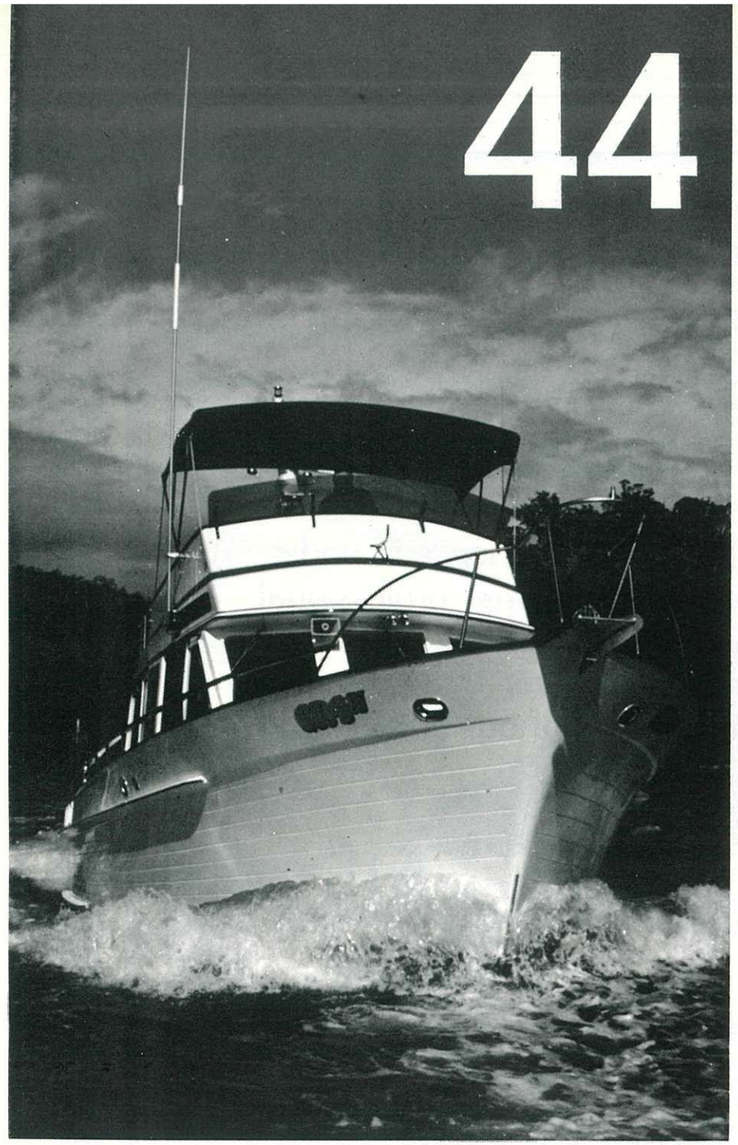


union 合衆珠扣首飾製品廠
CLASP JEWELLERY MANUFACTURER

P.O.BOX 95859

TEL. 3-684645
3-681472





44

The Island Gypsy 44' Flush Aft Deck

Massive 15 foot beam and a superb under water body result in a very large 44' boat just as happy at 10 knots with standard twin 6 120 Lehman diesels or at up to 20 knots with optional power.

The large beam with decks just the right width provide a big salon 11'3" inside width in which you can sit down and look out of the windows. Three staterooms with a queensize island bed in the owner's cabin. Two bathrooms. Dual steering stations, access to the salon from the aft and side deck.

For the captain there is an enormous flying bridge and for the first mate a complete galley with full size refrigerator and cooking range. A 7.5KW (115V) Onan is standard, as are many other features-too numerous to detail here.

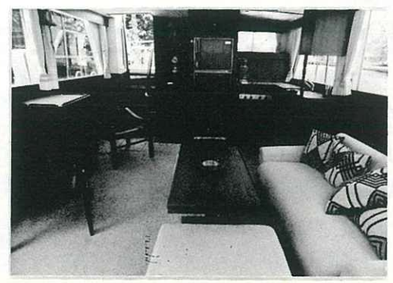
For more information on ISLAND GYPSY diesel cruisers which come with the fastest growing pedigree in the business contact Kong & Halvorsen at the telephone number listed below.

Other sizes of Island Gypsy available: 30, 32, 36, 50, 51, 57, 65, 72, 80.

Kong & Halvorsen *marine & engineering co. ltd.*

Box 79259 Mongkok Post Office, Kowloon, Hong Kong. Telex 54442 KOHAL HX Tel: 3-291581







Specification subject to change without notice. Some photographs show optional extras.

"Looking after clients' interests is our No.1 concern.

And couple this with experience in understanding clients' problems, professional know-how, and insight of the insurance market, it perhaps explains the sustained and substantial growth of our firms in the last ten years."

Insuright Ltd.
Insurance Brokers & Consultants
保宜保險事務所

Insubest Limited
Life Insurance Brokers (Established 1971)
保泰人壽保險事務所

Insuright —— Insubest
The Broker who knows and cares

1701 & 506 Alliance Building,
130-136 Connaught Road, Central, Hong Kong.
Tel.: 5-411696-0 Telex: 74632 YKCIN HX

RYOBI®



美迅洋行有限公司
MASON S.&E. CO.LTD.
九龍花園街211號地下
電話：3-800211-2

北美洲保險公司

INSURANCE COMPANY OF NORTH AMERICA

Incorporated in 1972 in the U.S.A.

For
All type of insurance
Specialized in
Fire • Marine • Casualty
Accident & Health

ONE OF THE WORLD'S LARGEST INSURANCE COMPANIES

INA

ASSETS EXCEED US$11,000,000,000

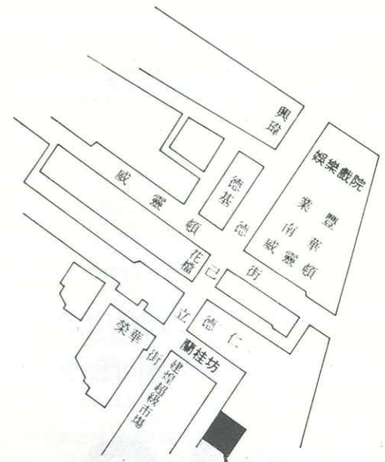
WORLD-WIDE CLAIM SERVICE

RELIABILITY & STABILITY

For information
Please call
5-239181

602 China Bldg.
29 Queen's Rd. C.
Hong Kong.

何必影印



我們針對

一切印刷上的難題，即如燙金、擊凸、印凸、彩色精印。

服務範圍

包括中英文打字排版，印刷設計、裝釘、摺紙、針孔、打孔、隔張等。

- **信封・信紙・咭片**
- **表格・單據・合約**
- **信札・商業文件**
- **書刊・小冊・海報**
- **價目表・說明書**
- **行程表・膠底紙**



揭開印刷史上新的一頁，我們的速印服務部能替閣下解決任何小量而急需的印件，因爲免除排版及製電版之費用，將使一般之印刷品成本減低50%以上，無論印件大小，我們都樂於爲您服務。

歡迎電詢： 5-234076 5-224268

特藝印務有限公司
中環德己立街蘭桂坊十四號地下

印刷收費表（紙價另計）

時間 / 數量	七天後	48小時後	即日
10 張	10.00	18.00	26.00
50 張	14.00	22.00	30.00
首 100 張	17.00	25.00	32.50
加 100 張	6.50	10.00	14.00
首1,000張	75.00	118.00	161.00
加1,000張	58.50	94.00	129.00

With the Compliments

of

McGregor, Swire Air Services Ltd.
英國空運（香港）有限公司

MSAS

THE FAST MOVERS

Regional Manager:— East Asia and The Philippines
Mr. Joseph Cheung

Manager:— Hong Kong
Mr. Louis Fung

Head Office: Kowloon Air Freight Agents Terminal
Room 301, 70 Sung Wong Toi Rd.,
Kowloon.
Tel: 3-636345 (14 Lines)

Hong Kong Office: 1206 Liu Chong Hing Bank Bldg., C. H.K.
Tel: 5-256391 — 3
Cable: McGregors
Telex: HX-74584 MSASHK

Offices and agents throughout the world.

- ACCEPTANCE OF DEPOSITS
- TRADE FINANCING
- COMMERCIAL LETTERS OF CREDIT
- DISCOUNTING COLLECTION OF BILLS
- MORTGAGE LOANS
- FIXED AND TERM LOANS
- LOAN SYNDICATIONS AND PARTICIPATIONS
- FOREIGN EXCHANGE AND MONEY MARKET ACTIVITIES
- OTHER GENERAL CREDIT FACILITIES

DOLLAR
CREDIT & FINANCING LIMITED
REGISTERED DEPOSIT TAKING COMPANY
(Incorporated in Hong Kong)

United Centre, 13/F.,
95 Queenway, H.K.
Tel: 5-293333

NEW power Base



AGM's new POWER BASE insulation pin welds right through rust and paint . . . eliminates high priced grinding!

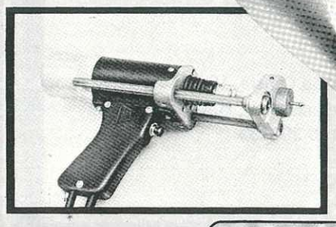
That's Right. AGM's new **POWER BASE** weld pin smashes through paint and rust. Welds instantly and solidly to base metal. You're not burdened by costly surface preparation.

POWER BASE pins! Available in 10 and 12 gauge diameter, in standard lengths. Designed for use primarily with the AGM Model 1175 stud welder, which can zap on insulation pins as fast as the operator can reload.

The AGM 1175 welds pins and studs up to ⅜" diameter. Portable. Lightweight and compact. Reaches hard-to-get-at locations easily. Operates on 120 volt, 20 amp circuit.

So, on your next job, power up your profits. Use **POWER BASE** insulation pins. From AGM.

Call or write for details. Better yet, phone in your order toll free 1-800-225-9990. We have distributors in principal cities.



AGM®

SOLE AGENT:
Luen Tak (building supplies) **Limited**
474, Nathan Road,
1st Floor, Wing Sing House,
Kowloon, Hong Kong.
Tel: 3-320801

S.W. STEEL

紹榮鋼鐵有限公司
SHIU WING STEEL LIMITED

1209, CONNAUGHT CENTRE HONG KONG.

香港・台北

への御旅行は

協榮旅行社有限公司へ

KYOEI TRAVEL SERVICE LTD.

41, MODY ROAD, 2/F., T.S.T. KLN., HONG KONG.
TEL: 3-698685, 3-698686, 3-677845
TELEX: 83745 KYOEIHX
香港九龍麼地道41號3樓

16, MING TSU ROAD, EAST, 2/F., TAIWAN, R.O.C.
TEL: 5961271, 5910637, 5946919
TELEX: 25780 KYOEITSL
台北市民族東路16號2樓

With the Compliments

of

余康記（水喉工程）有限公司

yee hong kee (PLumbing) Co., Ltd.

P.W.D. LIST OF SUPPLIERS AND SPECIALIST CONTRACTORS.

香港北角電氣道199號地下　電話：5-780080 5-661191

199, G/F., Electric Road, North Point, Hong Kong. Tel: 5-780080 5-661191

With the Compliments

of

PAUL A. ENGINEERS

Specialist Supplier of:–
"NETLON" Pipes, Netting and Drain Mat
"BRIDGESTONE" GRP Panel Type Water Tank
"TAFNEL" Filter Fabric
"TAFNEL" Oil Blotter – Pollution Control
"H.I.P." UPVC Watermain Pressure Pipes and Fittings
"MITSUBOSHI" – Neo-Roofing E E.P.D.M. Rubber Roofing Sheet
– Mizu Sheet for Reservoir and Pond Lining
"BANPOLITE" – Transparent, Corrugated FRP Panel
"OIL-CLEAN" DA-1 – Oil dispersant agent for pollution control
"JISLON" Traffic Signs – Road Safety Equipment,

Add: Rm. 701 Aurora House, 57-59 Connaught Road Central, H.K.
Tel: 5-451553 Tlx: 63005 PAENG

With the Compliments

of

寶時建築有限公司

Progress Construction Ltd.

九龍漢口道38–40號漢興大廈Ⓒ座九樓
38 HANKOW RD., BLOCK C, 8TH FL., KOWLOON, HONG KONG
TEL : 3-675526 3-683202 3-672380

With the Compliments

of

NATIONAL PRINTING CO.

867 King's Road
Gr. Floor
North Point
Hong Kong
Tel: 5-616801

Mr. Samson Woo

With the Compliments

of

PAN AMERICAN WORLD AIRWAYS
Cargo Department

With the Compliments

of

ALLEN LEE

AMPEX WORLD OPERATIONS, S.A.
1801 – 1805 Star House,
Tsim Sha Tsui, Kowloon.
Tel: 3-678051

With the Compliments

of

PETE'S FASHION

the basement Hyatt Hotel
Kowloon

With the Compliments

of

MATSUYA JEWELLERY CO. LTD.
MATSUYA DIAMOND CO. LTD.

With the Compliments

of

ANJU JEWELLERY LTD.

With the Compliments

of

THE BANK OF EAST ASIA, LTD.

With the Compliments

of

WAH CHONG METAL WORKS, LTD.

With the Compliments

of

TEETEESUN
ENTREPRENEUR & SERVICES

With the Compliments

of

GARY WONG
National Vice President 1981
Hong Kong Junior Chamber of Commerce

With the Compliments

of

ANNIE WU

With the Compliments

of

MR. CHIU POON AND
MR. PAUL KWAN

With the Compliments

of

MR. & MRS. HERMAN HUI

李顯豐致意

With the Compliments
of

WEISS GROUP OF COMPANIES
威 氏 集 團

181~183 SAI YEE ST., MONGKOK, KOWLOON, HONG KONG. PHONE: 3~812207
CABLE: 'WEISSENGCO' HONG KONG TELEX: 84881 WEISS HX

PHILIP TSE
PHOTO-GRAPHIC
PRODUCTIONS

- Audio-Visual
- Multivision
- Photography
- Art Direction
- Music Arrangement
- Animation Graphics

Block 27A, 18/F., Baguio Villa, Victoria Road, Pokfulam, Hong Kong.
Tel: 5-276749 Cable: TSEPHOTO.

瑞 昌 行 有 限 公 司

香港仔海面燃料供應站
代理德士古各種油類產品

永 信 鞋 業 公 司

專營各國鞋類皮革製品
香港筲箕灣道貳百柒拾叁號
電話： 5-605266, 5-608879

Congratulations to Mr. Michael Lai Kam Cheung, on his selection as one of the Ten Outstanding Young Persons in 1981 with appreciation for his invaluable contributions to the Hong Kong PHAB Association as one of its directors.

Li Kwan Hung
Chairman
Hong Kong PHAB Association
75 Pokfulam Reservoir Road
Hong Kong

With the Compliments
of

Patrick Leung & Company

With the Compliments
of

Meikwong Property Trustee
美光物業信託公司

黎炳昭致意

凱沙畫廊 3-7134841
5-777630

With the Compliments
of

TELSTAR TRADING CO.

With the Compliments
of

TANG K. F. & ASSOCIATES

林 輝 航

致 意

With the Compliments
of

CONIC TV STUDIO LIMITED

22 Somerset Road, Kowloon Tong, Kowloon, Hong Kong. Tel: 3-365241

With the Compliments

of

JAPAN AIR LINES

With the Compliments

of

JOANNA LEUNG SIU GUN

With the Compliments

of

ISLAND JAYCEES

Victor Wong
Patrick Cheung
Joseph Chow
Thomas Chan
Zuric Chan

Alex Ku
Gary Wong
Louis Wong
Raymond Fung
Ho Tak Sang

Brian Soo
Patrick Mok
Wilson Lam
Tario Tang
Jackson Tang

With the Compliments

of

City Jaycees

Paul Cheung
Spencer Lo
Danny Mui
Ching Fook Cheung
Pong Kai Man

Wong Kwok Hung
Billy Wong
Wong Ho Yan
Bunsen Wong
Chan Fai Ling

Jackson C. S. Ip
Lucas K. C. Tse
Kwong Yue Cheong
Michael Tsang
Wong Hiu Sang

With the Compliments

of

RICHARD LAI

雷聲隆

致意

With the Compliments

of

PENINSULA JCI

THE BOARD OF DIRECTORS, PENINSULA JAYCEES

With the Compliments

of

JAYCEETTES JCI

1981 BOARD OF DIRECTORS
OF
HONG KONG JAYCEETTES LTD.

Emily Auw	Theresa Tang	Sarina Kwan
Belinda Cheung	Dora Chan	Katherine Kwong
Melina Lai	Helen Chan	Annie Lui
Mariana Lau	Grace Chang	Annie Pang
Cherry Sin	Wendy Ho	Linda Yu

With the Compliments

of

WELL GUARD
INSURANCE CO., LTD.

平安保險有限公司
致意

22 DES VOEUX ROAD, CENTRAL,
11TH FLOOR, WING ON LIFE BUILDING,
HONG KONG.
TEL: 5-260076

聖誕 * 新春
各綫旅行團

泰國渡假團
曼谷芭堤雅
六天——八天
出發日期：12月23,24,25,26日　1月23,24,25,26,27日

台灣環島遊
七天——九天
出發日期：
12月23,24,25日
1月23,24,25,26日

日本豪華團
七天——八天
出發日期：
12月23,24,25日
1月22,23,24,25,26日

菲律賓
逍遙遊
六天——七天
出發日期：
12月23,24,25日
1月22,23,24,25,26日

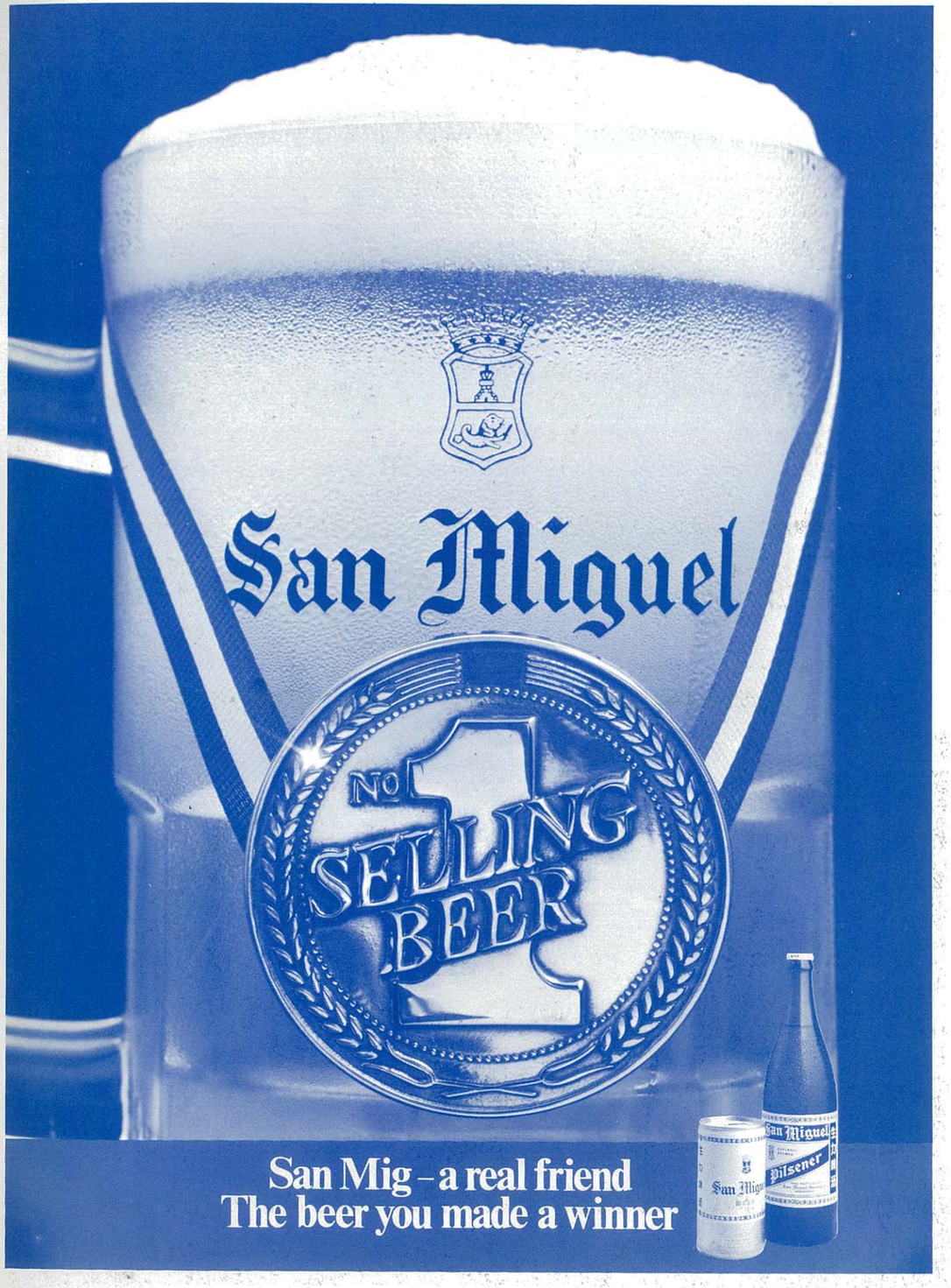
Supreme Tours
超群旅行社
5-216488
中環域多利皇后街裕成商業大厦1002室　星期日及公衆假期照常營業

OVERSEA CULTURAL SERVICE CENTRE
海外文化服務中心

承　辦

社團·商會·學校·工會
專業設計　出版特刊

香港灣仔駱克道369號國家大厦105室
電話：5·736769　5·8910293



With the Compliments

of

ABERDEEN MAXICAB SERVICE CO.

香港仔專線小巴公司